

大清光緒二十一年

本館新開除禮拜外日出一  
紙諸君賜閱本報者無論  
本埠外埠均可寄致本館取  
閱如外埠閱報照加寄費可  
也除日報外常刊送外復不  
惜工本從英國採辦釘書裁  
紙各機以待與各官商  
刊印書籍單件並有英國各  
種活字及各式花邊等延有  
西人排印工甚精所有中  
西文字均能刊印並有石版  
印字大小機器均用精工刊

第三千八百七十三號

# 申報

(號一十第牌門口氣巴舊在設開館本)

印工總絕倫前延有文士書  
寫各體文字現由上海購到  
各種書籍出售其書目另行  
刊佈所有各項價甚相宜再  
本館所登來札原擇其有關  
世道人心者附登否亦須無  
礙於人而後始錄其有謬誤  
成文以及支離費解者概不  
登報嗣後諸君來札尚祈  
自便須寫真爵里而後敢  
登但來稿登與不登均不能  
將原稿收回也 本館謹白

英大一千八百九十四年十月三十號 禮拜六 每張售錢五文 凡告白者每日每字一仙 每月一元 每季三元 每半年六元 每年十二元

**催收報價** ○啟者各埠 諸君子賜閱本報者煩然惟本報於各外埠多未設有代理人用特附  
報運陳今當收取上半年報價之期所有各埠閱報 諸君祈即將本報上學知之報價等惠寄本館  
更有延年積欠者亦懇一律交來蓋所欠既多則賠累滋重更須加貼寄費其勢更難支倘仍如舊延  
則勢不得不將報紙停寄所願閱報 諸君子其各諒此苦衷焉  
本館再啟

**敬覆惠函** ○再啟者前段告白業已有多日乃各埠 諸君致本館囑寄報紙前住者仍以  
一紙空函相示不諒及苦衷更有投函本館並不黏貼印條是之故至今倍償信力益多賠累故特再  
為補白閱者鑒焉  
本館再啟

### 論中國之教化已行海外

中國居五大洲之中上古帝王創造教化遂開天生堯舜禹湯文武作之君周公仲尼作之聖言孝弟則本  
乎倫常言仁義則體乎日用中庸言凡有血氣莫不尊親蓋教化之行雖推之荒昧極遠未有離乎倫常日  
用而可立人道之極者也往者中國承平日久武備稍弛適泰西火輪舟車有成遂以稱雄海上今之談邊  
務者類能言其故僕竊揆時勢知者著者久委曲默運其間不可測而仍有可測者在何者履聖教被王  
化中國四千餘年昇平之局也天以斯二者垂中國之文明天更以斯二者與海外之文教然而勢不能驟  
反也情不能強同也使不特創電線火輪鐵艦之具於外洋則中國無由至不生十數載有心計不憚煩之  
人於外洋電線火輪鐵艦不極其堅精則中國仍無由至或洋人至矣華人亦不樂往也不產淘金墾荒之利  
於外洋不起通商傳教之端於外洋則窮苦愚民至富商巨賈不至浮揚子弟至名公鉅卿文人學士不至  
是則聖教王化推暨未廣天或病之試即中國沿革故事為斷時在春秋晉強以戎索今山西也秦起自西  
戎今陝西也吳江蘇也越浙江也楚湖廣也秦築萬里長城胡胡冷地論長城數千里矣漢則冒頓之強  
盛晉則五胡之殫腥唐則吐蕃之詭譎按其故國今皆在新疆山陝甘肅之屬遼金元入中夏易代而後遂  
有漢俗外域自古為中國患然近或數十年遠即數百年罔不馴服於聖教王化撫有其土地化易其人民  
而害始息語其理則用夏變俗語其勢則欲奪先予讀史至西晉北宋季年悲歌感憤以為外寇充斥世變  
斯極是烏足上測天意耶抑稽之往代中外離殊庭幕未甚相遠也性情未甚相歧也官制民俗猶尊中國  
而師其意也我欲犁庭掃穴一出關門單于遁跡頡利授首狼居陰山磨石書功異域而實同壤也方今方  
隅砥平寰海鏡清南北東西萬餘里一道同風聖教王化拓之無可拓矣是非四千餘年委曲默運之天心  
不及此忽而萬里重洋梯航畢集是海外更有九洲也是天之別開境界而運會之一大變局也西洋立國  
二千餘年政教修明具有條理然其君臣十庶嚮慕中國開闢之先聲教之廣堯舜禹湯文武之君周公仲  
尼之聖人道卓立今古不渝德意志西洋富強之大國也今者於其都城創立東學書院以禮幣延聘中國  
碩學之士主講席以華言課其四書五經理雅各英之名儒也嘗來中國敬謁 孔林而歸主阿福斯書院  
講席席譯五經四子之書教授其國人而德儒考克嘉伯連皆以通中國學問著撰書說而授太學院教授  
之職國主名公特敬禮之又俄德英法都城王家書庫儲藏中土書籍多至千萬卷豈非我中國之教遠行  
於海外哉究而言之中國與西洋各國交誼日親無慮無詐中國於西洋之政令技藝亦深采其所長歎為  
莫及見於近人游歷泰西諸書則西洋嚮慕中國之聖教王化亦烏足詫為奇異者且由此而皇華聘聘同  
軌同文敦詩書以化其兵戎一政治而混乎猜忌豈非洽友邦之交情而保太平之永局哉聖人無外王者  
無外是誠千古未有之盛也 空山獨立子稿

### 中日電音

○十三日英京發來電報云中國各戰艦現已修復完好復經出海云云按去月十八  
日鴨綠江口大鹿島前海戰據日人之說則言我華船艦所傷甚重日艦不過微傷乃今諸華艦不及一月  
即已修復復完且經出海而日船修竣之耗則尙寂無所知是役之戰華艦受傷之處原輕故能早晚  
修成於此觀之則日人諱敗為勝之證顯然若揭矣抑更有進者前日大鹿島之戰日之巨艦多已損傷今  
猶修理未畢斷不能出赴軍前我中國海軍正宜趁彼船不敷所用之時火速進兵率諸艦直抵日東搗其  
巢穴此等機會時勿失若俟其船修復始往攻之則難易之差不啻天淵矣願握兵柄者圖之來電又云

張江西同知文煥湖北同知張慶廣西直隸州知州沈寶光山東知州傅培宗江蘇通判林介鑾陝西通判匡弼福建通判陳鼎彝直隸知縣張鶴吉林知縣余慎山東知縣尹殿燾四川知縣鄒憲章廣東知縣曹雨龍奉天知縣周繼武江蘇知縣長發袁炳望安徽知縣朱郁荃山東知縣曾培新浙江知縣王廷傑舒鉅祥江西知縣陳善垣福建知縣黃卿慶陳廷勳廣東知縣李宗博楊本樸廣西知縣黃致和兩淮鹽大使陳爲鏞四川鹽大使孫學煇雲南鹽運使大使陳鼎萃俱照例發往保舉安徽候補道吳廷選四川補用道韓國英山東補用直隸州知州宋森蔭直隸候補知縣傅濛濛俱照例用 奉東陵禮部員外郎員缺著豫昌補授兵部漢字堂主事員缺著榮恩補授工部漢字堂主事員缺著文順補授欽此

### 電音姑詳

○昨閱十二日呂打來電所言各節多有不能盡信者惟彼既經以電專傳此事茲特姑照電文譯錄而以鄙見附於其後焉來電云現在日本前隊兵軍已渡鴨綠江云云按中國東北邊陲現已異常嚴密豈有束手傍觀而任日兵直入我疆之理可知此等電語實屬無稽大抵亦如前電所言日兵已在山東登岸之詞等耳來電又言現在福州一境業已戒嚴而海口亦經堵塞云云斯語也則尙尙可信蓋防務維嚴其堵塞海口實應然之事也來電又云上海道盛觀察乃李傅相之猶子今被傅相查出其所給與諸軍之鎗械窺敵不堪施用傅相大爲震怒竟批其煩云云此語更屬無稽查今道員之盛姓者祇有杏蓀觀察昆季諸人而觀察則爲津海關道與上海道馬牛其風查上海道蒙自龔孟兩公陞任後今繼之者爲黃觀察并無姓盛之人權其家務乃來電竟稱上海道盛其謬一也上海道則駐於滬廣李傅相則駐節津門相距千有餘里之遙即使上海道大有過犯而傅相亦何從遽批其煩今來電竟有是語想傅相必有巨靈之仙掌且能詣費長房縮地之方矣其謬二也盛杏蓀觀察有管理糧臺之責則頒發鎗械於兵軍一事或有爲之然觀察屬盛姓而該電亦曾其盛姓乃竟冒昧稱爲傅相猶子豈叔姪而不同姓者乎其謬三也來電又云現據傍觀之人忖度則諒各國必定保護高麗向來所得自主之權倘日本欲取高麗以入版圖抑欲干其政令視如屬國則各國必盡力爲之抗拒云云是說也不知其虛實何如姑錄之以規厥後

### 馬打南戰事續聞

○前報荷兵攻破馬打南城之後有荷兵一隊中敵之伏死傷多名一事茲接前途來信謂荷軍死傷之數尙不止於前日所報茲再查確有荷軍九名當日戰後不知去向今已覓得其屍於此觀之則諸兵頭已被敵人所害矣並悉荷兵攻破馬打南之後四行搜索因搜獲火藥三百箱後膛鎗所用之雞心彈子四箱並製造雞心彈之器具數副及有炸藥頗多現在各釐釐頭領因馬打南之敗多欲降於荷軍云云想荷軍不日即當再圍進取矣

### 頑兵難治

○昨接彭亨來信云前日劫地嶺往彭亨劫亂之印度兵軍距到彭後賊眉異常并不遵上游約束其管帶英員見其如此愛將諸人關至他處電紮不使與現駐彭境印兵雜處并將其軍器械衣道繳迫至本月初四日有兵二名因酒致醉喧嚷不休即經管帶將此二人執獲發往獄中羈禁餘兵得知此事即列隊而出擁至獄前將此兩兵釋放否即將行強奪云云當時駐彭參政得聞是耗急調前駐彭亨之印兵一隊出而彈壓并各給以雞心彈子五枚若聞散兵有變許即燃鎗擊之嗣聞頑兵見諸兵已至知非其敵不得已乃逐漸散回云云然則此等頑兵之難於駕馭可知設非調兵之速即有不堪設想矣

### 海戰補述

○鴨綠江海戰本報業已迭爲登錄但此係軍國要事有聞必誌曾不敢厭其煩茲閱上海滬報錄有一函亦述此戰情形盛譚由北洋海軍執事之西人函致字林西報者茲擇其所言各節爲本報前未錄登者爲之補出俾閱者得以悉其詳焉先是十二日招商局海定鎮東新裕南四商輪及開平局兩輪船自天津至山海關載兵六千餘駛往鴨綠江登岸以厚在高華軍之力嗣因屆期未見回津大憲恐有不虞即電致威海衛丁漢兩軍門令酌帶兵輪速往鴨綠江接護適海軍各輪由旅順口回至威海衛甫行進口即得是令爰率原來十艘即時出口北行向鴨綠江進發此拾五日事也至十七日晨抵鴨綠江口遙見各運船停泊江內安然無恙其時已有往報日人謂中國六運船在鴨綠江卸載軍火兵丁別無兵輪保護倭人大喜以爲是區區者可襲而取也遂聚其醜類鼓行來前詎意天網恢恢我兵輪已先至彼使稍緩須臾大運船即不堪設想矣所謂兵貴先機者此類是也至書中叙述戰事與本報連日所載無甚懸殊可不必再述惟是倭奴每戰必諱敗爲勝此次彼報亦云十八日之戰並未失船隻所傷亦僅有四艘本館日來實深疑訝今觀來書則云日人當時實失兵船四艘緣中國船上所有之炮實大於日所放之彈重至千斤兼之準頭極正中者十有六七是以日船多有重傷而當場沉沒者至四艘也時其人目覩一船着火無計救滅一船爲致遠猛撞船頭入水船尾向天行船之二暗輪當空亂轉未幾全船無踪此二者失於初戰時者也蓋兩軍奮戰至於五點鐘之久中國各船所放炮彈盡向空者即豈竟無一二中其船身者耶此其節詞不言可喻又云中國各船水手兵勇聽奉號令莫不奮勇向前除濟遠一船未見有畏葸退後者故日軍浪速及吉野兩船大受損傷以至沉沒也是役各倭船專意放炮擊我定遠鎮遠二鐵甲船計每船身中大小倭炮何至六七百彈我中國各炮手長技亦不下於日炮手所向無不命中其時各兵艦上共西友八人除致遠總管機器伯維斯君同船沉沒未回定遠教習炮手尼克而斯君在桅杆炮臺內中彈陣亡此外各西人均有受傷未傷者僅管機器西友二人鎮遠船上之西友麥吉芬君因見船頭被焚急引中國水手十餘名隨帶救火器具赴救適有開花炮彈打來十數人莫不受傷麥君雖亦受傷奮勇向前不暇他顧

售出酒龍萬仔官標紅

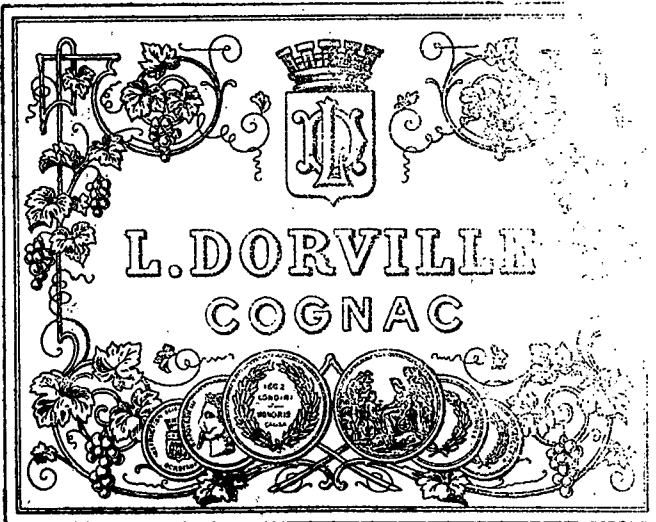
敬頌良醫 ○啟者予於二月間偶沾喉疾赤腫紅絲勢肉羞明日夜疼痛不堪漸成瞽目延請多醫調治屢服不效幸遇何煥如先生前由吉隆初到叻地寓水仙門大街門牌二百廿六號萬福堂新開藥店即請他到調治屢後雙目漸痊真可謂藥到春回良醫普濟蓋先生前在吉隆埠甲必丹培善堂醫贈院贈醫數年各色人等咸稱脈理精究用藥如神予視此先生之功夫果然名不虛傳茲予目疾已全愈此恩此德無可圖報故特修片字藉以揚名并誌予感深再造云爾 清光緒二十年七月初一日 廣南勝毛運識

貨艙出稅 ○啟者本行向有第一號貨艙數間坐落丹戎加東地方現欲出稅與人該艙用以貯置土油及火柴等貨最為合宜倘諸君有欲稅此貨艙者請至本行面商便得至於稅稅一節務期格外從廉此佈 英一千八百九十四年六月二十號 莫實得洋行謹啟



啟者本公司所製之紅首冠仔標萬龍池酒馳名已久乃在歐洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱七十年之久而其數酒收存有十年方肯出而沽賣故其熱氣概已全消所以 諸君沾飲者以深獎譽在歐洲各國古之人無不喜飲此酒因其氣味清香遠勝於他酒故也是以本行特辦此酒來叻發售自此酒到叻而後凡沾飲者無不盛稱其美且此與本坡天氣甚相合宜 諸翁賜顧祈細心辨認引頭庄及以上所列各標頭并有帶來 士拿標只為同等西字為憑庶免為珠目之混是所切

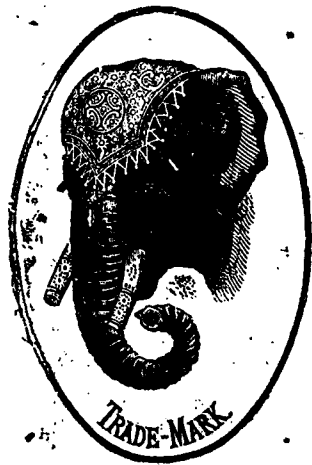
售出酒池龍萬標金正



製造之法 精妙異常 酒味甚清 以之蒸餾 者皆為上 等之料保 無偽充之 弊此酒若 在本坡沽 飲甚為合 宜且價亦 甚廉祈諸 翁沽用須 為留心辨 認以防魚 珠之混因

以上所黏各標如無本行不殺呼聲華字者即為假貨幸勿為之誤買本行有厚鑒焉 大英一千八百八十九年十二月三號 不殺呼聲即前加珍洋行謹啟

出 象頭標蜜酒



大英一千八百八十九年二月拾號

不殺呼聲即前加珍洋行謹啟

此

啟者本公司由歐洲督辦象首標車先那密酒來叻專為實得力諸仕商所用此酒氣味香醇且能煩解渴於實德力地士最為相宜消合諸君所用特將其標式附列標中俾諸君一



大英一千八百九十三年元月廿一號

覽而知按式購取倘蒙 光顧至請 舊巴剎街萬興號右鄰本公司細認 象首標為記庶不致誤價極平特此 佈聞

新嘉坡買公司謹啟

丸藥生醫耶亞



**Ayer's PILLS**  
THE BEST  
**Family Medicine**  
CURE SICK HEADACHE,  
CONSTIPATION,  
Dyspepsia, Liver Troubles  
EASY TO TAKE  
PURELY VEGETABLE

The delicate sugar-coating of Ayer's Pills dissolves immediately on reaching the stomach, and permits the full strength of each ingredient to be speedily assimilated. As a cathartic, either for travellers or as a family medicine, Ayer's Pills are the best in the world.

Prepared by Dr. J. C. Ayer & Co., Lowell, Mass., U. S. A.

Every Dose Effective.

Beware of cheap imitations. The name—Ayer's Pills—is prominent on the wrapper, and is blown in the glass of each of our bottles.

The Singapore Dispensary, Ltd.,  
General Agents for The Straits.

丸藥導消普

此藥丸功效甚多有益於人匪鮮其藥能治頭痛食滯大便秘結以及肝經受病均能醫治藥功如神此丸乃用百草精液製成宜於腹食入腹之後藥即消化其氣力即遍布於臟腑故其效速而用神無倫居家者宜所備之即出路之人亦宜携帶以備不虞之用至此藥丸樽上玻璃樽伴有本醫生名字兩包頭亦列有本醫士之名庶免為魚珠所混現藥書在實得力境內係託星架坡藥房代售 諸君沽用所至該藥房採買可也此佈  
西一千八百九十三年九月十八號美國醫生亞耶謹啟

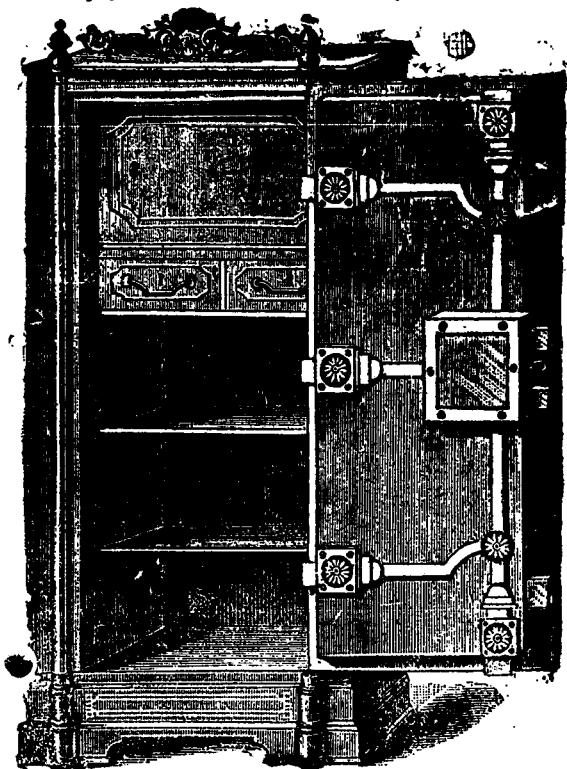
高麗與國寄售 ○高麗一國向來巨厚中原萬國九州均所共悉茲者日本無禮取開與師味購韓京我 皇上特命諸臣用彰天討即知天戈所指尅日自可枚平薄海巨民莫不喜瞻露布之告捷惟於高麗與國或所未請故集文齋主人願將高麗與國刊繪成幅以閱世因將該與國託交本館代售倘有同好尙真 玉臨選購至與國每幅計收回價銀一角并此佈聞 光緒二十年八月十二日本館謹啟

購其照華英書籍地圖發售 ○啟者對啓啓司馬其照粵東人也華英文學俱備精深中外士人久經欽仰故屢為國家信任厥功偉大於乾坤現有所著華英書籍地圖寄交本號發售茲將各書目列登如左 華英字典集成每部銀五元五角 英文成語字典集成每部銀三元 應酬寶笈每部銀二元 英語彙腋初集每部銀一元五角 英語彙腋二集每部銀二元 英語初階每部銀陸角 鑄板地球五大洲全圖每幅銀一元此各書統華英之文字譯中外之要談書中發明妙蘊舉筆難宣書中指示捷途如師對語誠為度世金針尋津寶筏不愧而為百世師也業於鑄板刷印出售莫不盛行華英各國中西人士不爭先快視稱爲有用之書亦皆領有英美各國牌照無論中外人士翻刻必加稟究此佈  
光緒十九年十月十六日 香港中環文裕堂 上海拋球場華彰號 舊金山大準永興號 星嘉坡漆木街南興隆號啟

駐紮實德力大荷蘭國總領事招商承餉告白 ○特此通知茲有勿里洞之丹戎班蘭 檳陵 望牙及碩冬之豕肉碼酒碼及富碼均定於西本年屋多末月十一號即華九月十三日禮拜四上午十點鐘在勿里洞之丹戎班蘭出投 諸君有欲承充者請如期前往投承可也特此佈告 大英一千八百九十四年九月廿六號 駐紮實德力大荷蘭國總領事官刺惟那告白

本號輪船往來各埠定期列如左  
在各埠往實叻日期 在實叻往  
麻六甲每逢禮拜一五日下午四點  
檳榔嶼行 由麻六甲往芙蓉每逢禮  
拜二六日中午十一點鐘開行 由  
芙蓉往吉隆坡每逢禮拜二六日下午  
午六點鐘開行 由各埠回實叻即  
日 由吉隆坡回芙蓉每逢禮拜一  
四日下午四點鐘開行 由芙蓉回  
麻六甲每逢禮拜二五日上午十點  
鐘開行 由麻六甲回實叻每逢禮  
拜二五日下午四點鐘開行 另有  
輪船在叻往麻六甲吉隆坡實蘭午  
每逢禮拜五三點鐘開行特此佈聞  
豐源號謹白

售出櫃鐵



啟者本行所售之鐵在瀾本坡馳名已久素蒙 諸君購用無不感稱其妙計此廚之大小共有五種而價費最少亦在一百元以上而此鐵櫃乃歐洲著名工師所製極為妥善本坡所有西人齊習人以及作椒密生理諸華商多向本行購買以為貯銀之用因本行所沽者均用頂上物料製成固無不備能壯觀瞻且異常堅固無論火燒盜劫均保無虞貨美價廉莫此爲甚倘諸君有欲購此以收藏重寶可至本行選閱是幸此佈  
英一千八百九十年元月四號  
丕殺呼魯公司即前  
加珍目丕殺公司謹啟

金表待查 ○十三早有膠拉油人手携金表一枚前往典肆欲爲付質暗差見之即前查詢來歷詎竟支吾莫對爰乃將其執獲候  
查辦因計今日府署之中存有金表二具銀表一具均未查得失物之人也

竊案展限 ○十三日巡理府訊竊案一則原告閩人林友據供十一日由麻六甲付搭庵設士輪船來叻詎在途次被人將衣箱撬  
破竊去銀紙二十張共計二百五十元嗣將情向船主報知遍船查搜則此銀紙在搭客客人劉金才之處爰即將其執獲抵叻之後交差解案  
云云以上乃原告供詞但此案之底裡尙未訊明命展至十七日再行覆訊被告着覓保人署銀一千元保出在外候訊

非稱則逃 ○前報膠拉油娶一少女爲妻女嫌其老潛行逃去經與訪得認識公庭奈女終以其齒過長不願相從爲詞府尊婉勸  
再三堅執不從而賢太守亦無奈之何任其琵琶別抱可見老夫女妻之事實人情所最難堪今又聞一事與此若符符者亦出諸膠拉油人  
何其事之相類也如是耶有爪亞人名亞兒蓋多沙蠻者年過知非前在曼坡娶有膠拉油女子爲妻女方二九年華頗饒麗質旋於去月間携  
女同來叻中居住詎女嫌其夫年老終日鬱鬱不樂即任登百般慰解終不得其歡心十三日蠻以事他出至翌晨始歸詎竟占入官不見之凶  
急檢各物則并失去首飾細軟等共值二百餘元至是知婦夾帶而逃爰往捕房報聞其事不知玉人踪跡能否尋回也

拘獲兇手 ○前報福音館對面巷內馬廐有毛燕婦安民那被人殺傷甚重該兇在逃一案茲悉國家探聞該兇名吉職亦毛燕人行  
兇之後經已逃往柔佛地方即經備文到柔將其執獲解回叻地十四日已在府堂審訊聞婦所傷甚重恐不免有性命之虞故未便草率訊供  
因命將案展至十八日再行覆訊惟吉職所犯案情非細故不准其覓人具保以昭慎重

又拘小販 ○近來叻地巡差每每拘捕小販等流謂其有礙街道送至府堂科罰每次拘獲常至數十人疊疊然待罪公庭洵覺令人  
可憫十三日又有差役在賭間口衣箱街源順街麻六甲街粵海廟前一帶執獲挑賣點心麵擔鮮菓菜蔬之輩計共四十七人概解公堂十四  
日府尊訊畢分別科罰或罰一元或罰二元不等諸小販雖多能完罰而出惟自被拘以至訊明罰資得出已閱一日之久此等食物不能久貯  
不免有變色變味之虞諸小販緣是虧累更多竟有荷擔而歸之時爲之泣下者云夫此等小販之輩皆屬良民蓋甘居貧食力博取錙銖以爲  
糊口之需今竟一律嚴拘彼貧民等喪失貨物破耗資財固不必言且更有此而懼犯王章致遭失業者彼等平日原無所蓄一旦失業將不免  
作歹爲非至是而復捕之置諸囹圄之中則不特爲國家多耗經費多出事端且彼貧民所以逼成爲盜者實誰之咎今本坡既有華人參事局  
之設此類之事亦不可不一集而商議設法以善其後者也

竊案瑣登 ○代立毛燕人向在陸旗山脚雙井街某西人處爲御夫十三日下午至附近之西人雜貨店中託詞購物潛竊絲織西衣  
一件適被店人所見鳴捕將其執獲十四日府尊訊畢判將其監禁四閱月之期并充苦工示儆

礁石風災 ○去月廿六日香港等處風災迭經錄報昨接粵垣來信知同時粵地亦有風災但本報以限於篇幅未及即登茲特爲之  
補陳以存其事焉據云去月廿六日粵垣烈風拔木大雨滂沱省中及附近河面船隻多遭沉沒昨有南邑九江人來言是處河道船艇半被風  
覆有鶴山渡滿載貨物搭客原擬赴省爲風浪所激勢甚危險幸有輪船拖帶即幸往近岸客貨皆得無恙惟渡及各小艇則微受損傷現尙停  
泊待修未能照常取行也來信又云富風起之日正值雙門底建醮禳災之時棚廠巍峨高連霄漢追風聲先播飄搖欲墜坊眾恐有覆巢之虞  
即飭匠人星夜將大洋燈收去即綵綢人物及棚上葵蓬亦分投收拆故得保全不致多受損傷并聞新會有某鄉渡用輪船拖帶方將首途忽  
爾風伯揚威波臣助虐掀播不堪渡內搭客恐有意外即將行李遷至小輪中無何狂瀾莫挽銀濤雪浪嶺山塞海而來渡夫見勢已岌岌可危  
即呼搭客登岸逃生各人遂携挈行裝倉皇奔走詎有匪類從而生心乘機肆其剽掠且有被波浪所濕拖泥帶水而歸者狼狽情形不堪寓目  
而該渡猶幸僦空身輕不致災生意外然受此一場虛驚亦應不鮮矣

重張旗鼓 ○客秋九月上海楊樹浦織布機局不戒於火致成大災事後即經官紳妥議再爲開辦遂集貨鳩工從事建築經之營之  
於茲將及一載茲大工告成局中佈置皆已妥協業於八月十八日復行開機織造較諸前時規模大備計軋花等機器約多增數倍從此鴻圖  
大展定可以保安利源維持商務利國利民獲益無窮矣

日人誕妄 ○日本報云去月十六日平壤大戰日本奪得中國四十箱金銀其中金值六十三萬元銀十九萬元高麗銀十三萬兩平  
壤之戰中國預行退避所有輜重俱先搬遷日本人言得金銀其誕妄不辯自明矣

接錄海關通商總論 ○一船隻外洋貿易各船共進口三千八百餘隻計三百五十八萬三千餘噸較比上年多進口三百四十餘隻  
十二萬四千餘噸其沿海貿易各船共進口一萬四千八百餘隻計一千一百五十五萬餘噸較比十八年少進口四百餘隻其餘大龍  
拱北龍州蒙自重慶五口土船未詳在內 一金銀是歲華金出洋尤更暢於十八年蓋外洋消金愈甚於前其當然之盛似在意中然則以此  
觀之實未爲多也茲將五年內扣除西金進口外所有華金出口估值銀數分別列後 計開光緒十五年共值關平銀一百六十二萬五千六  
百餘兩 光緒十六年共值關平銀一百七十八萬三千二百餘兩 光緒十七年共值關平銀三百七十七萬一千餘兩 光緒十八年共值關

平銀三百七十七萬一千餘兩 光緒十八年共值關

平銀三百七十七萬一千餘兩 光緒十八年共值關

平銀三百七十七萬一千餘兩 光緒十八年共值關

平銀三百七十七萬一千餘兩 光緒十八年共值關

平銀七百卅三萬二千餘兩 光緒十九年共值關平銀七百四十五萬九千餘兩以上五年統計華金出口共值關平銀二千一百九十萬八  
百餘兩亦可謂中國土產中洋之一大宗獨惜需入免稅之例倘照未列稅則七貨核估時價值百抽五徵稅其出口正稅可增百餘萬兩於  
國課非小此則在乎秉政者之善為籌通未嘗不可與利也是年進口銀倍於出口雲底銀源告竭頗為缺乏全年進口共關平銀二千六十八  
萬七千餘兩比出口銀多一千八百四十四萬四千餘兩統以進口金銀各較出口金銀互相抵除外其進口銀尚贏二百九十四萬五千餘兩 一價  
值除進出口金銀價值外凡華洋貿易之價值仍照十六年總論之算法核算大略情形詳列如左計十九年進口洋貨市價淨數關平銀一萬  
五千一百卅六萬二千八百十九兩內除復運往朝鮮貨價關平銀八拾二萬八千三百三十七兩其餘淨數一萬五千五百五拾三萬四千五百二兩  
再除進口稅關平銀四百拾九萬一十六拾三兩又除洋藥稅釐關平銀七拾七萬三千七百五拾七兩以上兩項共計一千一百五拾六  
萬四千八百二拾兩查進口貨除去稅銀淨值一萬二千八百九拾六萬九千九百八拾二兩內除輕手七釐用金計九百七拾二萬七千八百  
七拾八兩統計進口貨於起岸時之價值一萬二千九百二拾四萬一千八百四兩至於出口土貨市價關平銀一萬一千六百六十三萬二千  
三百拾一兩內加土貨往朝鮮之價值關平銀三拾九萬九千三百六拾七兩內除由朝鮮進口之貨價關平銀拾二萬六千五百三拾二兩其  
餘淨數計廿七萬二千八百三拾五兩共計出口土貨價值一萬一千六百九拾萬五千一百四拾六兩內加出口稅關平銀五百六拾四萬四  
千兩再加輕手八厘用金計九百三十五萬二千四百二十二兩統計出口貨於下船時之價值一萬三千一百九拾五萬一千五百五拾八兩總  
計出口貨之價比進口貨之價多二百七拾萬餘兩合併聲明

崇上徽號儀節

○八月十五日崇上

慈禧端佑康頤昭豫莊誠壽恭欽獻皇太后徽號曰 慈禧端佑康頤昭豫莊誠壽恭欽獻崇

熙皇太后前一期一日 皇上御中和殿北嚮閱 奏書畢詣 皇太后宮上奏書屆期 皇上禮履 御太和殿閱 冊 寶畢率王公百官詣

執事導從各官至 殿前按班不贊行三跪九叩禮畢侍班官先趨出至外朝就位立 皇上駕輿禮部堂官前引 皇上御太和殿和詔樂  
鳴贊官贊進皆跪跪皆跪贊宣表宜表官崇恩公由東攬人 殿左門於次黃案上捧表至 殿階下正中跪大學士福錕跪展表樂止宜表  
官崇恩公宜舉捧表與仍安設黃案上退樂作鳴贊官贊叩與王公以下各官行三跪九叩禮與鳴贊官贊退王公以下各官俱復原位立樂止

大學士恭捧 詔書至 設壇下授禮部堂官禮部堂官跪受與由中階左旁至丹陛正中安設於黃案上行一跪三叩禮與捧 詔書由中階降  
內變儀衛張黃蓋由中路出 太和門文武百官由 昭德門 貞度門隨出禮部堂官率殿上表文及 午門外陳設之將軍提鎮等賀表恭  
送內閣是時奉 詔官奉 詔書至午門外安設龍亭內行一跪三叩禮儀衛校尉昇香亭在前龍亭在後樂部和聲署作導迎樂 御仗  
前導禮部司官隨至 天安門內設香亭詔書龍亭於正中奉 詔官行一跪三叩禮奉至 天安門樓高臺黃案上移龍亭香亭設於 天安  
門前正中文武百官於金水橋南按翼咸集鴻臚寺官贊排班贊進文武百官俱排班耆老領催另為一班俱北面立宜 詔官登臺西面立揚  
臚寺贊贊有 詔眾皆跪宜讀宜清漢 詔書訖復於案退贊叩與眾行三跪九叩禮奉 詔官奉 詔書置案內綠繩懸繫由金鳳口中銜  
下禮部司官跪接仍安設龍亭內由 大清門出樂部和聲署作樂至禮部堂 關排立香案供奉 詔書禮部堂官率羣行三跪九叩禮恭  
詔書頒行天下

京報選錄 ○頭品頂戴江西巡撫臣德馨跪 奏為壽婦年屆百齡懇 恩勅部照例旌表以彰人瑞恭摺仰祈 聖鑒事竊據瑞府  
知府蘇昌等稟稱安徽婺源縣儒童汪文紳繼室汪江氏係現署奉新縣知縣汪綬之再從堂伯母生於乾隆六十年正月廿三日迄今光緒二  
十年存年一百歲子孫纒膝四世同堂查該壽婦汪江氏內則深嫻女宗恪守事姑維孝教子育方里鄰久著芳名宗族咸資表式沐太平之雨  
露鶴算彌長閱盛世之春秋萱枝不老洵為昇平瑞應宜邀 曠典旌揚該府縣等係屬同鄉戚族見知確切取具事實冊結呈由布政司方汝  
翼詳請具 奏前來臣復查無異合無仰懇 天恩俯准敕部照例旌表除將冊結咨送禮部查核外謹恭摺具奏伏乞 皇上聖鑒訓示謹  
奏奉 硃批禮部知道欽此○李鴻章片 再臬司周馥奉 旨派令馳赴朝鮮總理前敵營務處事宜所遺按察務查有清河河道潘駿德  
老成明慎才識周詳堪以署理遞遺清河河道員缺查有在任候補道保定府知府朱靖旬盡心民事資勞俱深堪以接署除檄飭遵照外理合附  
片具陳伏乞 聖鑒敕部查照 奏奉 硃批吏部知道欽此○領侍衛內大臣臣卞德奕助 奏為據情代 奏請 旨事今據臣等  
所屬兩黃旗三等子爵侍衛衛輝祺漢三等侍衛陳國璧等呈稱鍾祺麻白旗漢軍人陳國璧係天津縣人世受 國恩深重未能報答消埃現值  
海疆多事情願從戎竭力報效等因具呈前來懇祈 皇太后慈和 皇上聖鑒 奏伏乞 該侍衛等所呈從戎報効等不敢墮於 上聞相應請 旨可否  
發往海疆何路軍營効力之處恭候 欽定為此據情代 奏伏乞 皇上聖鑒 奏請 旨奉 旨已錄

奏為壽婦年屆百齡懇 恩勅部照例旌表以彰人瑞恭摺仰祈 聖鑒事竊據瑞府  
知府蘇昌等稟稱安徽婺源縣儒童汪文紳繼室汪江氏係現署奉新縣知縣汪綬之再從堂伯母生於乾隆六十年正月廿三日迄今光緒二  
十年存年一百歲子孫纒膝四世同堂查該壽婦汪江氏內則深嫻女宗恪守事姑維孝教子育方里鄰久著芳名宗族咸資表式沐太平之雨  
露鶴算彌長閱盛世之春秋萱枝不老洵為昇平瑞應宜邀 曠典旌揚該府縣等係屬同鄉戚族見知確切取具事實冊結呈由布政司方汝  
翼詳請具 奏前來臣復查無異合無仰懇 天恩俯准敕部照例旌表除將冊結咨送禮部查核外謹恭摺具奏伏乞 皇上聖鑒訓示謹  
奏奉 硃批禮部知道欽此○李鴻章片 再臬司周馥奉 旨派令馳赴朝鮮總理前敵營務處事宜所遺按察務查有清河河道潘駿德  
老成明慎才識周詳堪以署理遞遺清河河道員缺查有在任候補道保定府知府朱靖旬盡心民事資勞俱深堪以接署除檄飭遵照外理合附  
片具陳伏乞 聖鑒敕部查照 奏奉 硃批吏部知道欽此○領侍衛內大臣臣卞德奕助 奏為據情代 奏請 旨事今據臣等  
所屬兩黃旗三等子爵侍衛衛輝祺漢三等侍衛陳國璧等呈稱鍾祺麻白旗漢軍人陳國璧係天津縣人世受 國恩深重未能報答消埃現值  
海疆多事情願從戎竭力報效等因具呈前來懇祈 皇太后慈和 皇上聖鑒 奏伏乞 該侍衛等所呈從戎報効等不敢墮於 上聞相應請 旨可否  
發往海疆何路軍營効力之處恭候 欽定為此據情代 奏伏乞 皇上聖鑒 奏請 旨奉 旨已錄

奏為壽婦年屆百齡懇 恩勅部照例旌表以彰人瑞恭摺仰祈 聖鑒事竊據瑞府  
知府蘇昌等稟稱安徽婺源縣儒童汪文紳繼室汪江氏係現署奉新縣知縣汪綬之再從堂伯母生於乾隆六十年正月廿三日迄今光緒二  
十年存年一百歲子孫纒膝四世同堂查該壽婦汪江氏內則深嫻女宗恪守事姑維孝教子育方里鄰久著芳名宗族咸資表式沐太平之雨  
露鶴算彌長閱盛世之春秋萱枝不老洵為昇平瑞應宜邀 曠典旌揚該府縣等係屬同鄉戚族見知確切取具事實冊結呈由布政司方汝  
翼詳請具 奏前來臣復查無異合無仰懇 天恩俯准敕部照例旌表除將冊結咨送禮部查核外謹恭摺具奏伏乞 皇上聖鑒訓示謹  
奏奉 硃批禮部知道欽此○李鴻章片 再臬司周馥奉 旨派令馳赴朝鮮總理前敵營務處事宜所遺按察務查有清河河道潘駿德  
老成明慎才識周詳堪以署理遞遺清河河道員缺查有在任候補道保定府知府朱靖旬盡心民事資勞俱深堪以接署除檄飭遵照外理合附  
片具陳伏乞 聖鑒敕部查照 奏奉 硃批吏部知道欽此○領侍衛內大臣臣卞德奕助 奏為據情代 奏請 旨事今據臣等  
所屬兩黃旗三等子爵侍衛衛輝祺漢三等侍衛陳國璧等呈稱鍾祺麻白旗漢軍人陳國璧係天津縣人世受 國恩深重未能報答消埃現值  
海疆多事情願從戎竭力報效等因具呈前來懇祈 皇太后慈和 皇上聖鑒 奏伏乞 該侍衛等所呈從戎報効等不敢墮於 上聞相應請 旨可否  
發往海疆何路軍營効力之處恭候 欽定為此據情代 奏伏乞 皇上聖鑒 奏請 旨奉 旨已錄

奏為壽婦年屆百齡懇 恩勅部照例旌表以彰人瑞恭摺仰祈 聖鑒事竊據瑞府  
知府蘇昌等稟稱安徽婺源縣儒童汪文紳繼室汪江氏係現署奉新縣知縣汪綬之再從堂伯母生於乾隆六十年正月廿三日迄今光緒二  
十年存年一百歲子孫纒膝四世同堂查該壽婦汪江氏內則深嫻女宗恪守事姑維孝教子育方里鄰久著芳名宗族咸資表式沐太平之雨  
露鶴算彌長閱盛世之春秋萱枝不老洵為昇平瑞應宜邀 曠典旌揚該府縣等係屬同鄉戚族見知確切取具事實冊結呈由布政司方汝  
翼詳請具 奏前來臣復查無異合無仰懇 天恩俯准敕部照例旌表除將冊結咨送禮部查核外謹恭摺具奏伏乞 皇上聖鑒訓示謹  
奏奉 硃批禮部知道欽此○李鴻章片 再臬司周馥奉 旨派令馳赴朝鮮總理前敵營務處事宜所遺按察務查有清河河道潘駿德  
老成明慎才識周詳堪以署理遞遺清河河道員缺查有在任候補道保定府知府朱靖旬盡心民事資勞俱深堪以接署除檄飭遵照外理合附  
片具陳伏乞 聖鑒敕部查照 奏奉 硃批吏部知道欽此○領侍衛內大臣臣卞德奕助 奏為據情代 奏請 旨事今據臣等  
所屬兩黃旗三等子爵侍衛衛輝祺漢三等侍衛陳國璧等呈稱鍾祺麻白旗漢軍人陳國璧係天津縣人世受 國恩深重未能報答消埃現值  
海疆多事情願從戎竭力報效等因具呈前來懇祈 皇太后慈和 皇上聖鑒 奏伏乞 該侍衛等所呈從戎報効等不敢墮於 上聞相應請 旨可否  
發往海疆何路軍營効力之處恭候 欽定為此據情代 奏伏乞 皇上聖鑒 奏請 旨奉 旨已錄

奏為壽婦年屆百齡懇 恩勅部照例旌表以彰人瑞恭摺仰祈 聖鑒事竊據瑞府  
知府蘇昌等稟稱安徽婺源縣儒童汪文紳繼室汪江氏係現署奉新縣知縣汪綬之再從堂伯母生於乾隆六十年正月廿三日迄今光緒二  
十年存年一百歲子孫纒膝四世同堂查該壽婦汪江氏內則深嫻女宗恪守事姑維孝教子育方里鄰久著芳名宗族咸資表式沐太平之雨  
露鶴算彌長閱盛世之春秋萱枝不老洵為昇平瑞應宜邀 曠典旌揚該府縣等係屬同鄉戚族見知確切取具事實冊結呈由布政司方汝  
翼詳請具 奏前來臣復查無異合無仰懇 天恩俯准敕部照例旌表除將冊結咨送禮部查核外謹恭摺具奏伏乞 皇上聖鑒訓示謹  
奏奉 硃批禮部知道欽此○李鴻章片 再臬司周馥奉 旨派令馳赴朝鮮總理前敵營務處事宜所遺按察務查有清河河道潘駿德  
老成明慎才識周詳堪以署理遞遺清河河道員缺查有在任候補道保定府知府朱靖旬盡心民事資勞俱深堪以接署除檄飭遵照外理合附  
片具陳伏乞 聖鑒敕部查照 奏奉 硃批吏部知道欽此○領侍衛內大臣臣卞德奕助 奏為據情代 奏請 旨事今據臣等  
所屬兩黃旗三等子爵侍衛衛輝祺漢三等侍衛陳國璧等呈稱鍾祺麻白旗漢軍人陳國璧係天津縣人世受 國恩深重未能報答消埃現值  
海疆多事情願從戎竭力報效等因具呈前來懇祈 皇太后慈和 皇上聖鑒 奏伏乞 該侍衛等所呈從戎報効等不敢墮於 上聞相應請 旨可否  
發往海疆何路軍營効力之處恭候 欽定為此據情代 奏伏乞 皇上聖鑒 奏請 旨奉 旨已錄

奏為壽婦年屆百齡懇 恩勅部照例旌表以彰人瑞恭摺仰祈 聖鑒事竊據瑞府  
知府蘇昌等稟稱安徽婺源縣儒童汪文紳繼室汪江氏係現署奉新縣知縣汪綬之再從堂伯母生於乾隆六十年正月廿三日迄今光緒二  
十年存年一百歲子孫纒膝四世同堂查該壽婦汪江氏內則深嫻女宗恪守事姑維孝教子育方里鄰久著芳名宗族咸資表式沐太平之雨  
露鶴算彌長閱盛世之春秋萱枝不老洵為昇平瑞應宜邀 曠典旌揚該府縣等係屬同鄉戚族見知確切取具事實冊結呈由布政司方汝  
翼詳請具 奏前來臣復查無異合無仰懇 天恩俯准敕部照例旌表除將冊結咨送禮部查核外謹恭摺具奏伏乞 皇上聖鑒訓示謹  
奏奉 硃批禮部知道欽此○李鴻章片 再臬司周馥奉 旨派令馳赴朝鮮總理前敵營務處事宜所遺按察務查有清河河道潘駿德  
老成明慎才識周詳堪以署理遞遺清河河道員缺查有在任候補道保定府知府朱靖旬盡心民事資勞俱深堪以接署除檄飭遵照外理合附  
片具陳伏乞 聖鑒敕部查照 奏奉 硃批吏部知道欽此○領侍衛內大臣臣卞德奕助 奏為據情代 奏請 旨事今據臣等  
所屬兩黃旗三等子爵侍衛衛輝祺漢三等侍衛陳國璧等呈稱鍾祺麻白旗漢軍人陳國璧係天津縣人世受 國恩深重未能報答消埃現值  
海疆多事情願從戎竭力報效等因具呈前來懇祈 皇太后慈和 皇上聖鑒 奏伏乞 該侍衛等所呈從戎報効等不敢墮於 上聞相應請 旨可否  
發往海疆何路軍營効力之處恭候 欽定為此據情代 奏伏乞 皇上聖鑒 奏請 旨奉 旨已錄

奏為壽婦年屆百齡懇 恩勅部照例旌表以彰人瑞恭摺仰祈 聖鑒事竊據瑞府  
知府蘇昌等稟稱安徽婺源縣儒童汪文紳繼室汪江氏係現署奉新縣知縣汪綬之再從堂伯母生於乾隆六十年正月廿三日迄今光緒二  
十年存年一百歲子孫纒膝四世同堂查該壽婦汪江氏內則深嫻女宗恪守事姑維孝教子育方里鄰久著芳名宗族咸資表式沐太平之雨  
露鶴算彌長閱盛世之春秋萱枝不老洵為昇平瑞應宜邀 曠典旌揚該府縣等係屬同鄉戚族見知確切取具事實冊結呈由布政司方汝  
翼詳請具 奏前來臣復查無異合無仰懇 天恩俯准敕部照例旌表除將冊結咨送禮部查核外謹恭摺具奏伏乞 皇上聖鑒訓示謹  
奏奉 硃批禮部知道欽此○李鴻章片 再臬司周馥奉 旨派令馳赴朝鮮總理前敵營務處事宜所遺按察務查有清河河道潘駿德  
老成明慎才識周詳堪以署理遞遺清河河道員缺查有在任候補道保定府知府朱靖旬盡心民事資勞俱深堪以接署除檄飭遵照外理合附  
片具陳伏乞 聖鑒敕部查照 奏奉 硃批吏部知道欽此○領侍衛內大臣臣卞德奕助 奏為據情代 奏請 旨事今據臣等  
所屬兩黃旗三等子爵侍衛衛輝祺漢三等侍衛陳國璧等呈稱鍾祺麻白旗漢軍人陳國璧係天津縣人世受 國恩深重未能報答消埃現值  
海疆多事情願從戎竭力報效等因具呈前來懇祈 皇太后慈和 皇上聖鑒 奏伏乞 該侍衛等所呈從戎報効等不敢墮於 上聞相應請 旨可否  
發往海疆何路軍營効力之處恭候 欽定為此據情代 奏伏乞 皇上聖鑒 奏請 旨奉 旨已錄

奏為壽婦年屆百齡懇 恩勅部照例旌表以彰人瑞恭摺仰祈 聖鑒事竊據瑞府  
知府蘇昌等稟稱安徽婺源縣儒童汪文紳繼室汪江氏係現署奉新縣知縣汪綬之再從堂伯母生於乾隆六十年正月廿三日迄今光緒二  
十年存年一百歲子孫纒膝四世同堂查該壽婦汪江氏內則深嫻女宗恪守事姑維孝教子育方里鄰久著芳名宗族咸資表式沐太平之雨  
露鶴算彌長閱盛世之春秋萱枝不老洵為昇平瑞應宜邀 曠典旌揚該府縣等係屬同鄉戚族見知確切取具事實冊結呈由布政司方汝  
翼詳請具 奏前來臣復查無異合無仰懇 天恩俯准敕部照例旌表除將冊結咨送禮部查核外謹恭摺具奏伏乞 皇上聖鑒訓示謹  
奏奉 硃批禮部知道欽此○李鴻章片 再臬司周馥奉 旨派令馳赴朝鮮總理前敵營務處事宜所遺按察務查有清河河道潘駿德  
老成明慎才識周詳堪以署理遞遺清河河道員缺查有在任候補道保定府知府朱靖旬盡心民事資勞俱深堪以接署除檄飭遵照外理合附  
片具陳伏乞 聖鑒敕部查照 奏奉 硃批吏部知道欽此○領侍衛內大臣臣卞德奕助 奏為據情代 奏請 旨事今據臣等  
所屬兩黃旗三等子爵侍衛衛輝祺漢三等侍衛陳國璧等呈稱鍾祺麻白旗漢軍人陳國璧係天津縣人世受 國恩深重未能報答消埃現值  
海疆多事情願從戎竭力報效等因具呈前來懇祈 皇太后慈和 皇上聖鑒 奏伏乞 該侍衛等所呈從戎報効等不敢墮於 上聞相應請 旨可否  
發往海疆何路軍營効力之處恭候 欽定為此據情代 奏伏乞 皇上聖鑒 奏請 旨奉 旨已錄

奏為壽婦年屆百齡懇 恩勅部照例旌表以彰人瑞恭摺仰祈 聖鑒事竊據瑞府  
知府蘇昌等稟稱安徽婺源縣儒童汪文紳繼室汪江氏係現署奉新縣知縣汪綬之再從堂伯母生於乾隆六十年正月廿三日迄今光緒二  
十年存年一百歲子孫纒膝四世同堂查該壽婦汪江氏內則深嫻女宗恪守事姑維孝教子育方里鄰久著芳名宗族咸資表式沐太平之雨  
露鶴算彌長閱盛世之春秋萱枝不老洵為昇平瑞應宜邀 曠典旌揚該府縣等係屬同鄉戚族見知確切取具事實冊結呈由布政司方汝  
翼詳請具 奏前來臣復查無異合無仰懇 天恩俯准敕部照例旌表除將冊結咨送禮部查核外謹恭摺具奏伏乞 皇上聖鑒訓示謹  
奏奉 硃批禮部知道欽此○李鴻章片 再臬司周馥奉 旨派令馳赴朝鮮總理前敵營務處事宜所遺按察務查有清河河道潘駿德  
老成明慎才識周詳堪以署理遞遺清河河道員缺查有在任候補道保定府知府朱靖旬盡心民事資勞俱深堪以接署除檄飭遵照外理合附  
片具陳伏乞 聖鑒敕部查照 奏奉 硃批吏部知道欽此○領侍衛內大臣臣卞德奕助 奏為據情代 奏請 旨事今據臣等  
所屬兩黃旗三等子爵侍衛衛輝祺漢三等侍衛陳國璧等呈稱鍾祺麻白旗漢軍人陳國璧係天津縣人世受 國恩深重未能報答消埃現值  
海疆多事情願從戎竭力報效等因具呈前來懇祈 皇太后慈和 皇上聖鑒 奏伏乞 該侍衛等所呈從戎報効等不敢墮於 上聞相應請 旨可否  
發往海疆何路軍營効力之處恭候 欽定為此據情代 奏伏乞 皇上聖鑒 奏請 旨奉 旨已錄

奏為壽婦年屆百齡懇 恩勅部照例旌表以彰人瑞恭摺仰祈 聖鑒事竊據瑞府  
知府蘇昌等稟稱安徽婺源縣儒童汪文紳繼室汪江氏係現署奉新縣知縣汪綬之再從堂伯母生於乾隆六十年正月廿三日迄今光緒二  
十年存年一百歲子孫纒膝四世同堂查該壽婦汪江氏內則深嫻女宗恪守事姑維孝教子育方里鄰久著芳名宗族咸資表式沐太平之雨  
露鶴算彌長閱盛世之春秋萱枝不老洵為昇平瑞應宜邀 曠典旌揚該府縣等係屬同鄉戚族見知確切取具事實冊結呈由布政司方汝  
翼詳請具 奏前來臣復查無異合無仰懇 天恩俯准敕部照例旌表除將冊結咨送禮部查核外謹恭摺具奏伏乞 皇上聖鑒訓示謹  
奏奉 硃批禮部知道欽此○李鴻章片 再臬司周馥奉 旨派令馳赴朝鮮總理前敵營務處事宜所遺按察務查有清河河道潘駿德  
老成明慎才識周詳堪以署理遞遺清河河道員缺查有在任候補道保定府知府朱靖旬盡心民事資勞俱深堪以接署除檄飭遵照外理合附  
片具陳伏乞 聖鑒敕部查照 奏奉 硃批吏部知道欽此○領侍衛內大臣臣卞德奕助 奏為據情代 奏請 旨事今據臣等  
所屬兩黃旗三等子爵侍衛衛輝祺漢三等侍衛陳國璧等呈稱鍾祺麻白旗漢軍人陳國璧係天津縣人世受 國恩深重未能報答消埃現值  
海疆多事情願從戎竭力報效等因具呈前來懇祈 皇太后慈和 皇上聖鑒 奏伏乞 該侍衛等所呈從戎報効等不敢墮於 上聞相應請 旨可否  
發往海疆何路軍營効力之處恭候 欽定為此據情代 奏伏乞 皇上聖鑒 奏請 旨奉 旨已錄

奏為壽婦年屆百齡懇 恩勅部照例旌表以彰人瑞恭摺仰祈 聖鑒事竊據瑞府  
知府蘇昌等稟稱安徽婺源縣儒童汪文紳繼室汪江氏係現署奉新縣知縣汪綬之再從堂伯母生於乾隆六十年正月廿三日迄今光緒二  
十年存年一百歲子孫纒膝四世同堂查該壽婦汪江氏內則深嫻女宗恪守事姑維孝教子育方里鄰久著芳名宗族咸資表式沐太平之雨  
露鶴算彌長閱盛世之春秋萱枝不老洵為昇平瑞應宜邀 曠典旌揚該府縣等係屬同鄉戚族見知確切取具事實冊結呈由布政司方汝  
翼詳請具 奏前來臣復查無異合無仰懇 天恩俯准敕部照例旌表除將冊結咨送禮部查核外謹恭摺具奏伏乞 皇上聖鑒訓示謹  
奏奉 硃批禮部知道欽此○李鴻章片 再臬司周馥奉 旨派令馳赴朝鮮總理前敵營務處事宜所遺按察務查有清河河道潘駿德  
老成明慎才識周詳堪以署理遞遺清河河道員缺查有在任候補道保定府知府朱靖旬盡心民事資勞俱深堪以接署除檄飭遵照外理合附  
片具陳伏乞 聖鑒敕部查照 奏奉 硃批吏部知道欽此○領侍衛內大臣臣卞德奕助 奏為據情代 奏請 旨事今據臣等  
所屬兩黃旗三等子爵侍衛衛輝祺漢三等侍衛陳國璧等呈稱鍾祺麻白旗漢軍人陳國璧係天津縣人世受 國恩深重未能報答消埃現值  
海疆多事情願從戎竭力報效等因具呈前來懇祈 皇太后慈和 皇上聖鑒 奏伏乞 該侍衛等所呈從戎報効等不敢墮於 上聞相應請 旨可否  
發往海疆何路軍營効力之處恭候 欽定為此據情代 奏伏乞 皇上聖鑒 奏請 旨奉 旨已錄

奏為壽婦年屆百齡懇 恩勅部照例旌表以彰人瑞恭摺仰祈 聖鑒事竊據瑞府  
知府蘇昌等稟稱安徽婺源縣儒童汪文紳繼室汪江氏係現署奉新縣知縣汪綬之再從堂伯母生於乾隆六十年正月廿三日迄今光緒二  
十年存年一百歲子孫纒膝四世同堂查該壽婦汪江氏內則深嫻女宗恪守事姑維孝教子育方里鄰久著芳名宗族咸資表式沐太平之雨  
露鶴算彌長閱盛世之春秋萱枝不老洵為昇平瑞應宜邀 曠典旌揚該府縣等係屬同鄉戚族見知確切取具事實冊結呈由布政司方汝  
翼詳請具 奏前來臣復查無異合無仰懇 天恩俯准敕部照例旌表除將冊結咨送禮部查核外謹恭摺具奏伏乞 皇上聖鑒訓示謹  
奏奉 硃批禮部知道欽此○李鴻章片 再臬司周馥奉 旨派令馳赴朝鮮總理前敵營務處事宜所遺按察務查有清河河道潘駿德  
老成明慎才識周詳堪以署理遞遺清河河道員缺查有在任候補道保定府知府朱靖旬盡心民事資勞俱深堪以接署除檄飭遵照外理合附  
片具陳伏乞 聖鑒敕部查照 奏奉 硃批吏部知道欽此○領侍衛內大臣臣卞德奕助 奏為據情代 奏請 旨事今據臣等  
所屬兩黃旗三等子爵侍衛衛輝祺漢三等侍衛陳國璧等呈稱鍾祺麻白旗漢軍人陳國璧係天津縣人世受 國恩深重未能報答消埃現值  
海疆多事情願從戎竭力報效等因具呈前來懇祈 皇太后慈和 皇上聖鑒 奏伏乞 該侍衛等所呈從戎報効等不敢墮於 上聞相應請 旨可否  
發往海疆何路軍營効力之處恭候 欽定為此據情代 奏伏乞 皇上聖鑒 奏請 旨奉 旨已錄

奏為壽婦年屆百齡懇 恩勅部照例旌表以彰人瑞恭摺仰祈 聖鑒事竊據瑞府  
知府蘇昌等稟稱安徽婺源縣儒童汪文紳繼室汪江氏係現署奉新縣知縣汪綬之再從堂伯母生於乾隆六十年正月廿三日迄今光緒二  
十年存年一百歲子孫纒膝四世同堂查該壽婦汪江氏內則深嫻女宗恪守事姑維孝教子育方里鄰久著芳名宗族咸資表式沐太平之雨  
露鶴算彌長閱盛世之春秋萱枝不老洵為昇平瑞應宜邀 曠典旌揚該府縣等係屬同鄉戚族見知確切取具事實冊結呈由布政司方汝  
翼詳請具 奏前來臣復查無異合無仰懇 天恩俯准敕部照例旌表除將冊結咨送禮部查核外謹恭摺具奏伏乞 皇上聖鑒訓示謹  
奏奉 硃批禮部知道欽此○李鴻章片 再臬司周馥奉 旨派令馳赴朝鮮總理前敵營務處事宜所遺按察務查有清河河道潘駿德  
老成明慎才識周詳堪以署理遞遺清河河道員缺查有在任候補道保定府知府朱靖旬盡心民事資勞俱深堪以接署除檄飭遵照外理合附  
片具陳伏乞 聖鑒敕部查照 奏奉 硃批吏部知道欽此○領侍衛內大臣臣卞德奕助 奏為據情代 奏請 旨事今據臣等  
所屬兩黃旗三等子爵侍衛衛輝祺漢三等侍衛陳國璧等呈稱鍾祺麻白旗漢軍人陳國璧係天津縣人世受 國恩深重未能報答消埃現值  
海疆多事情願從戎竭力報效等因具呈前來懇祈 皇太后慈和 皇上聖鑒 奏伏乞 該侍衛等所呈從戎報効等不敢墮於 上聞相應請 旨可否  
發往海疆何路軍營効力之處恭候 欽定為此據情代 奏伏乞 皇上聖鑒 奏請 旨奉 旨已錄

**投札須知** ○近來接獲外國來札或藉情墨以虛其懷抱或觀時爭而為開評此類甚多其更有一種買味無謂者如在本坡投函本館則以一介資投便得乃投函者偏又不多本館而送至郵信局中代為轉達試惟其故諒由不欲人知其伴函之人名姓不知若論時事又何畏人之知若其自匿姓名則反有違報館之章雖有佳文亦斷不為之錄入倘必欲郵局轉遞則請黏貼三占之釐由本館方能收接因郵局今已改章即在叻地代遞書函亦須至三占實費也此佈

**本館謹啟**

**帆船往毛里嶼** ○啟者茲有堅固三枝桅帆船名碩亞末大有五百三十三墩定於西本月二十號即華九月廿二日禮拜大啟程前往毛里嶼準該船輪位甚為闊闊凡搭客善為接待伙食茶水一概充足 諸君有欲附貨搭客者請至本行相商為盼此佈

大英一千八百九十四年十月四號

冠吃里亞洋行謹啟

**接運實得力火燭保險公司告白**

啟者茲實得力火燭保險有限公司現經停歇以便將賬目核結得以收盤凡諸仕商有向該公司投保向屬未經屆期者此等保項概由倫敦甘馬地亞猶尼晏保險公司在購之分行頂受此公司於天下各保險公司中資本最為充足計其所集老本共至二千五百萬鎊去年開辦該公司所獲之利亦至一千萬鎊至前者實得力保險公司所發之保單若至屆期即換該公司之保單以昭信守其在實得力保險公司所保之項向未屆期者如欲更換保單亦可至本坡甘馬地亞猶尼晏寫字樓內報明以便為之更換該寫字樓現設在附近工部局之品禮申草埔第二號門牌 諸君惠顧請移 惠臨為盼此佈 英一千八百九十四年十月三號 謹啟

**募小啟**

啟者本堂係我華人公衆香火前蒙 諸大善長捐資初建得慶落成獨奈歷年既久不免有剝蝕之虞猶幸 諸善長慷慨輸將願集綠金重興土木今已興工修造惟是工程甚鉅不敷之款良多不得已再行登報募捐伏乞 諸大善長鴻發慈悲宏加佈施俾本堂得以畢其匠事從此佛天有託悉出 鴻施越蔭得以長留慈雲因之普被而 諸君功德應與恒河沙數同此無量矣謹此佈 聞諸祈 惠鑒 大清光緒二十年九月初十日 甘公世古魯觀音堂理事人江騰蛟等謹啟

H. E. HOLTY,  
MEDAN,  
DELI.

**代理認務**

啟者素習西律故於認詞案牘無不會貫其通學繼申韓煩堪自信茲乃將其所學出而問世因在日理及籠葛地方與人代辦認務並債務等事莫不釐然清理倘新嘉坡檳榔嶼麻六甲各處仕商等如在以上所列兩埠有被人拖欠賬目及轉帳不清等數可照以上所列西國字樣書函列單直達 知自能代向該處公堂控追債款務必令其清償至若酬費用祇於討還債項之資抽出十分之一以作酬儀惟於堂費則不在其內然堂費亦屬無幾諒諸君亦所弗靳也倘諸君有遇此等認務者向期關注必竭忠代理斷不負所託之微忱也此佈

大英一千八百九十四年七月三號 大清光緒二十年六月初一日 慶芝伊何里知謹啟

**北基娘公司告白** ○特此通知凡諸人等有欲向北基娘討地以為種植者若其人資本有至二千磅以上則北基娘國家可以贈給地段五百希葛不收地價稅費等俾其種植或植蔗或植椰樹金雞納樹及甘蜜等均無不可但所定贈給諸人之地實屬無多如有志欲往種植者必須早日前往至其水土甚屬宜而人地勢復高中有較於海面高有一萬英尺之多者該處現日有人種植來美星安之羔不及椰樹甚為暢茂至欲知其一切詳細情形可至本行詢問便能知悉特此佈告

大英一千八百九十四年七月六號

英國北基娘公司代理人牙直星洋行謹啟

**實苑寓**  
CHEW YIT HONG.

**福建周一方精醫**  
保驗痲瘋藥出賣  
仙傳醫治痲瘋  
破爛痲瘋包七日乾痞  
眼目科包醫  
喉科急症藥  
過洽落風痞風  
法治邪怪病  
甜酸尿及下消  
痢疾泄瀉九奉送  
風水師監洲

大清光緒二十年八月二十日

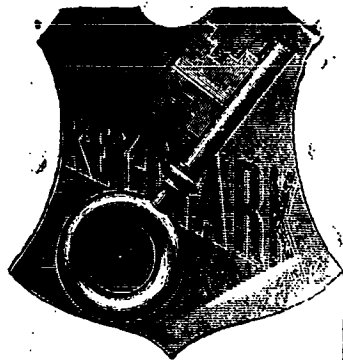
**頂旗標蜜酒**



啟者本行現承英京達丁南禮惹斯酒公司之旗標蜜酒此酒業經致推究為第一上品其性清涼解毒飲之能令人心曠神怡誠蜜酒中之最佳此酒向由本公司代沽今助地然里直洋行暨各沽酒之店亦有寄賣 君有劉份之癖者向祈移玉前往選沽為盼此佈 聞

英一千八百九十三年元月十七號 慕娘公司謹啟

**售發酒蜜**



啟者本行由歐洲辦到上等密酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出 諸君光顧所為細認免致有誤蓋聞有無恥之徒假冒本行鎖匙標酒希圖目魚混珠最堪痛恨今本行再行核定於酒樽木枳內加鐵烙鎖行形以示分別倘 諸君有知何人假冒到請本行報明即謝花紅銀二百大元經官訊定即能給發斷不食言再此酒不能販往加勝吧 三寶壟 椰里末 望加錫 檳榔嶼 日裡等處其他各埠均能運往並此佈 聞

大英一千八百九十三年五月廿六號  
大清光緒十九年四月十一日

明碼也洋行謹啟

**售出酒地蘭萬 案峰上項國法**



**BEEHIVE BRANDY**

TO BE HAD OF ALL WINE MERCHANTS

啟者本公司親由法國督辦頂上好萬蘭地酒來叻發售其酒清香濃郁醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙矣無窮今市上所有萬蘭地酒無有能出其右者誠佐饌中妙品也至此酒惟本公司一家沽出餘無別家因管 諸君光顧請細認蜂窠標頭為記並細辨香味方不致誤價甚相宜倘有到份之購者祈早至 惠臨沽買是幸

大英一千八百八十八年六月二十號  
大清光緒十四年五月十一日

明碼也公司謹啟

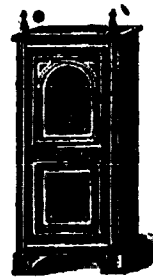
**售出品三**



啟者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來叻發售其酒係白頭款式醫傳有年沽飲 諸君莫不稱其香爽奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒款式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後 諸君沽買本行白頭三品酒者請細認本號招牌之內有小包印計華字新嘉坡標頭也公明者始為真若此字樣即係假冒請為細認特此佈聞

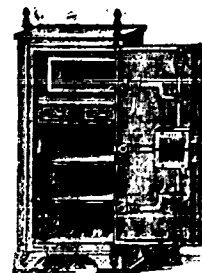
大英一千八百八十五年十二月十九號  
明碼也公司謹啟

**售發櫥鐵名馳**



嘗思養生之道所最要者則惟慎其火則惟慎其盜然必須有以善其始無意外此本行鐵櫥所以為 諸君之所共賞也啟者本行所賣之鐵櫥久已馳名於東方一帶而於叻坡則聲名尤著至本行所賣此等鐵櫥已有三十年之久其製法為堅固保能避火且其匙鑰甚妙斷非盜賊等所能開計其櫥全身均用鐵製成並無雜以木料且櫥內自前至今均為一式堅固並無有優劣之分至於各櫥大小不一而價值則約一百元至四百元凡用之者確保其不礙焚燒即火災亦無所損本行之鐵櫥實為叻坡諸華商所喜購而本行每年所沽亦殊不鮮茲特為之錄佈倘 諸君有惠顧者祈即至玉臨選購為盼

大英一千八百八十九年十一月十八號



明碼也洋行謹啟

**賣發酒密烏**



啟者本行向由英國督辦各種美酒來叻發售久已遐邇馳名茲復由英新辦到頂上士斗雲字號之狗頭標烏密酒到叻應店此酒香爽異常不惟飲之可口且能保養精神調和血氣常飲令人不生疾病誠酒國中上品也 諸君光顧應細看以上所列之狗頭標庶不致誤且價甚相宜倘 諸君有欲酌飲者請至本行取用可也此佈

大英一千八百八十八年八月十五號

明碼也洋行謹啟

